

Zulassungsbescheinigung Teil I

(Fahrzeugschein)

KN-K-0-060/11-00002

Europäische Gemeinschaft **(D)** Bundesrepublik Deutschland

Permisso de circulaci3n. Parte 1 / Osvedceni3 o registraci3 - C3st' 1 / Registreringsattest. Del 1 / Registrerimistunistus. Osa 1 / Aδεια κυκλοφοριας/Προσσωτικ3 Εγγραφή. Μ3ρος 1 / Registration certificate. Part 1 / Certificat d'immatriculation. Partie 1 / Carta di circolazione. Parte 1 / Registracijas apliecin3ba. I. daļa / Registracijas liudijimas. I daļa / Forgalmi engedely. I. Rész / Certifikat ta' Registraczi3ni. L1 Parti / Kentekenbewijs. Deel 1 / Dow3d Rejestracyjny. Cz3st' 1 / Certificado de matricula. Parte 1 / Osvedceni3 o evidenci3. C3st' 1 / Promatno dovoljenje. Del 1 / Reķister3ntit3idistuss. Osa 1 / Registreringsbeviset. Del 1

A Amtliches Kennzeichen
KN-K7321

C.1.1 Name oder Firmenname
**Technische Betriebe
 Konstanz**

C.1.2 Vorname(n)

C.1.3 Anschrift
**Fritz-Arnold-Str. 2 B
 78467 Konstanz**

N3chste HU (Monat und Jahr): **Konstanz
 03.2012** Datum: **01.03.2011**

C.4c Der Inhaber der Zulassungsbescheinigung wird nicht als Eigent3mer des Fahrzeugs ausgewiesen.

B	01.03.2011	2.1	7806	2.2	00000000 -
J	06	4	5000		
E	WMU2M30E5AW000282	3	3		
01	MULTICAR				
	M30				
D.2					
D.3					
2	MULTICAR				
5	LKW M.WECHSELAUFBAU				
V9	2005/55*2008/74K				
14	1999/96/EG;C;EEV,GKL:G1				
P.3	Diesel				
10	0002	143	0691	P.1	02998
22	O.1:B.ANH-LAST V.MEHR ALS 1000KG MUSS D.HA-LAST D.ZUGF Z.MIND.1200KG BETRAGEN,ZUL. ZUGGES.-GEW. 7500KG*ZU 15. 1 U.15.2:A.FELGE 6JX16H2,ET 70MM*AM 10.05.2010 V. TLVW A WEIMAR AUSN.GENEHM.:H3HE OB.RAND D.LICHTAUSSTRITTSFL. BEGR.-LEUCHT. BIS 2136MM 3B. FAHRBAHN; AUFL.:BETR. D. ZUSATZ-BEGR.-LEUCHT.NUR WENN UNT. LEUCHT.-KOMB. D.ANBA UGER3T VERDECKT IST,UNT.U.--FORTSETZUNG AUF BEIBLATT				

L	02	9	02	P.2	0090/03000	T	70
18	05165 - -			19	1620 - -		
20	2200 - -			G	03120 - -		
12	-	13	00150	Q	-		
V.7	-	F.1	005400	F.2	5400		
7.1	02400	7.2	03200	7.3	-		
8.1	02400	8.2	03200	8.3	-		
U.1	86	U.2	02250	U.3	79		
0.1	03500	0.2	0750	S.1	2	S.2	-
15.1	225/75R16 C 121/120N						
15.2	225/75R16 C 121/120N						
15.3	-						
R				11			
K	DE-KN-Kreis-2011-53						
6	01.03.2011	17	A	16	VN157634		
21	-						

Fortsetzung zur Zulassungsbescheinigung Teil I

KN-K-0-060/11-00002 **(4)** Fahrzeug-Ident-Nr. WMU2M30E5AW000282 (3)

OBERE LEUCHT.-KOMB. NUR IN VERRIEGL.-SCHALT. ZUL.,AZ.:520.2.03-3614.03-391/09*NUTZUNG KENNL.F.GELB. BLINKLICHT ENTSPR. § 52(4)STVZO*VORFAHRT A.ÖFFENTL .STR.: FRONTHUBEINRICHT.SICHERN U. HYDR.-HAUPTSCHALT. AUSSCHALTEN*M. VORBAU GER3T HA-LAST GR3BER 1200 KG*(A) ENTSPR.96/53/EG: 4810 MM M. E13 00-585 IN VERBIND.M. ANH.-BOCK E1 00-1170/ UNTERFAHRSCHUTZ E100-0966*ZU G,18-20:GILT F.AUFBAU KIPPER OFF.KASTEN TYPMA 11.4*F.AUFBAU ASPALTPATCHER VSV 1000 UNICO NT GILT: G=3603 KG,ZU 18: 6260* IM GER3TEBETRIEB.GEM.MERKBLATT F.ANBAUGER3T E AUCH ZUL.: ZUL.GESAMTGEWICHT 5700KG,DANNZUL.HA-LAST 3300KG,AUFL.:ANH3NGER BETRIEB UNZUL3SSIG, ZUL.GESCHWIND.-KEIT MAX 62KM/H U.KENNZ.M.GESCHWIND.-KEI TSSCHILDER (3X) GEM.§58 STVZO*ZU J U. 4:EU-FZ-KLASSE N2 BA (FZ-Z. G3TERBEF3 RD. > 3,5-12T)*



(Raum für weitere amtlich zugelassene Eintragungen)

Weitere HU:



APR 13

APR 16

APR 14

024521/2



Nächste außer Betrieb gesetzt am: 12.07.2024

Landratsamt Konstanz
Straßenverkehrsamt

Unterschrift

Zur Beachtung!

Die Angaben müssen ständig den tatsächlichen Verhältnissen entsprechen. Änderungen sind der zuständigen Zulassungsbehörde nach Maßgabe der für die Fahrzeugzulassung geltenden Rechtsvorschriften anzuzeigen.
Bei Veräußerung des Fahrzeugs sind dem Erwerber gegen Empfangsbescheinigung die Zulassungsbescheinigung Teil I und Teil II auszuhändigen. Die Empfangsbescheinigung muss den Namen und die Anschrift des Erwerbers vollständig enthalten und ist vom Veräußerer unterzeichnet der Zulassungsbehörde vorzulegen.
Unterlassung der vorgeschriebenen Meldepflichten (Abmeldung, Umschreibung bei Erwerb oder Umrüstung in einen anderen Zulassungsbezirk, Meldung anderer Veränderungen) kann durch Geldbußen geahndet werden.

Definition der Felder:

- Feld Bezeichnung
- B Besondere Einstufung des Fahrzeugs
- D.1 TP 024521
- D.2 Nächste HU
- D.3 fällig im APR 21
- E Anzahl der Achsen
- F.1 technisch zulässige Gesamtmasse in kg
- F.2 im Zulassungsmitgliedstaat zulässige Gesamtmasse in kg
- G Masse des in Betrieb befindlichen Fahrzeugs in kg (Leermasse)
- H Masse des in Betrieb befindlichen Fahrzeugs in kg (Leermasse)
- I Struktur der Zulassung
- J Fahrzeugklasse
- K Nummer der EG-Zulassung oder ABE
- L Anzahl der Achsen
- M Maximale Antriebsleistung in kW oder in PS
- N Technische Zulassungsgewicht in kg
- O Gewicht des leeren Fahrzeuges in kg
- P.1/2 Nennleistung in kW/handrehzahl bei min
- P.3 Kraftstoffart oder Energiequelle
- Q Zulassungsgewicht in kg (nur bei Kraftfahrzeugen)
- R Motorleistung in kW
- S Anzahl der eingeschobenen Fahrersitze
- T Sitzplätze
- U Höchstgeschwindigkeit in km/h
- U.1 Standgeräusch in dB (A)
- U.2 Drehzahl in min⁻¹ zu U.1
- U.3 Fahrgeräusch in dB (A)
- V.7 CO₂ (in g/km) kombinierter Wert
- V.9 Für die EG-Typgenehmigung maßgebliche Schadstoffklasse
- (2.1) Hersteller-Kurzbezeichnung
- (2.2) Code zu (2)
- (2.3) Code zu D.2 mit Prüffächer
- (3) Prüfziffer zur Fahrzeug-Identifizierungsnummer
- (4) Art des Aufbaus
- (5) Bezeichnung der Fahrzeugklasse und des Aufbaus

www.borgard-verlag.de Form-Nr. 400

BRUNNEN / DRUCKEREI 109 - 9 87 6 5 4 3 2

- (6) Datum zu K
- (7) Technisch zulässige maximale Achslast/N-asse je Achsgruppe in kg
- (7.1) Achse 1 bis (7.3) Achse 3
- (8) Zulässige maximale Achslast im Zulassungsmitgliedstaat in kg
- (8.1) Achse 1 bis (8.3) Achse 3
- (9) Anzahl der Antriebsachsen
- (10) Code zu P.3
- (11) Code zu R
- (12) Rauminhalt des Tanks bei Tankfahrzeugen in m³
- (13) Stützlast in kg
- (14) Bezeichnung der nationalen Emissionsklasse
- (14.1) Code zu V.9 oder (14)
- (15) Bereifung
- (15.1) auf Achse 1 bis (15.3) auf Achse 3
- (16) Nummer der Zulassungsbescheinigung Teil II
- (17) Merkmal zur Betriebserlaubnis
- (18) Länge in mm
- (19) Breite in mm
- (20) Höhe in mm
- (21) Sonstige Vermerke
- (22) Bemerkungen und Ausnahmen

Hinweis zu Feld (15.1) bis (15.3):
Andere als die angegebenen Bereifungen können im Rahmen der gültigen Typ- oder Einzelgenehmigung am Fahrzeug angebracht werden. Ein zusätzliches Gutachten und die Änderung oder Neuausstellung der Zulassungsbescheinigung Teil I ist hierfür nicht erforderlich.

ZBI 078199635



WZB 4081



**Europäische Gemeinschaft
Bundesrepublik Deutschland
Zulassungsbescheinigung Teil II
(Fahrzeugbrief)**

D

Permiso de circulación. Parte II / Osvědčení o registraci - Část II / Registreringsattest, Del II / Registreringsattest, Osa II / Άδεια κυκλοφορίας/Πιστοποιητικό Εγγραφής, Μέρος II /
Registration certificate. Part II / Certificat d'immatriculation. Partie II / Carta di circolazione. Parte II / Reģistrācijas apliecība. II. daļa /
Registrācijas liudijimas. II daļa / Forgalmi engedély. II. Rész / Certifikat ta' Registrazzjoni. It-II Parti / Kentekenbewijs. Deel II / Dowód Rejestracyjny. Część II /
Certificado de matrícula. Parte II / Osvedčenie o evidencii. Časť II / Prometno dovoljenje. Del II / Rekisteröintodistus. Osa II / Registreringsbeviset. Del II

Diese Bescheinigung nicht im Fahrzeug aufbewahren!

A	Amthliches Kennzeichen	KN-K7321			
B	Datum der Erstzulassung des Fahrzeugs	01.03.2011	(1) Anzahl der Vorhalter	0	(1) Anzahl der Vorhalter
C.3.1 C.6.1	Name oder Firmenname	Technische Betriebe Konstanz			
C.3.2 C.6.2	Vorname(n)				
C.3.3 C.6.3	Anschrift zum Zeitpunkt der Ausstellung der Bescheinigung	Fritz-Arnold-Str. 2 B 78467 Konstanz			
C.4c	Der Inhaber der Zulassungsbescheinigung wird nicht als Eigentümer des Fahrzeugs ausgewiesen.				
I	Datum	01.03.2011			Datum
		Landratsamt Konstanz -Kfz-Zulassungsbehörde- 78467 Konstanz	 		

VN157634

(Nummer der Zulassungsbescheinigung)

(Fahrzeug-Identifizierungsnummer als Barcode)

D.1	Marke	MULTICAR	(23) Raum für interne Vermerke des Herstellers		
	Typ	M30			
D.2	Variante	-			
	Version	-			
D.3	Handelsbezeichnung(en)	-			
(2)	Hersteller-Kurzbezeichnung	MULTICAR			
(2.1)	Code zu (2)	7806	(2.2) Code zu D.2 mit Prüfsiffer	000 0000-	
E	Fahrzeug-Identifizierungsnummer	WMU2M30E5AW000282	(3) Prüfsiffer zur Fahrzeug-Identifizierungsnummer	3	
J	Fahrzeugklasse	06	(4) Art des Aufbaus	5000	
(5)	Bezeichnung der Fahrzeugklasse und des Aufbaus	LKW M.WECHSELAUFBAU	(24) Diese Bescheinigung wurde für das nebenstehend beschriebene Fahrzeug ausgegeben durch (Zulassungsbehörde bzw. Genehmigungsinhaber): Landratsamt Konstanz -Zulassungsbehörde-		
R	Farbe des Fahrzeugs		(11) Code zu R		
P.1	Hubraum in cm ³	02998	P.2 Nennleistung in kW P.4 Nenndrehzahl bei min ⁻¹	0090/03000	
P.3	Kraftstoffart oder Energiequelle	Diesell	(10) Code zu P.3	0002	Datum: 01.03.11
K	Nummer der EG-Typgenehmigung oder ABE	DE-KN-Kreis-2011-53	(6) Datum zu K	01.03.2011	Unterschrift: 
(17)	Merkmal zur Betriebserlaubnis	A			

(25) Zusätzliche Vermerke der Zulassungsbehörde:

BISH. ZULASSUNGSBESCH. TEIL II / BISH. FAHRZEUGBRIEF: NR.: VP545886
BRIEFVERMERK: U ENTWERTET UND AUSGEHÄNDIGT

Datenbestätigung

für das nachfolgend beschriebene Fahrzeug zum Zwecke der Vorlage

- bei der Zulassungsbehörde für die Zulassung des Fahrzeugs, soweit ein Gutachten/Zusatzgutachten für die Zulassung erforderlich ist¹ oder
- beim amtlich anerkannten Sachverständigen in den Fällen, in denen für die Erteilung der Betriebserlaubnis ein Gutachten/Zusatzgutachten erforderlich ist¹

Feld ²	Teil II ³	Bezeichnung	Daten ²	
D.1	X	Marke	MULTICAR	
D.2	X	Typ	M30	
		Variante		
		Version		
D.3	X	Handelsbezeichnung(en)	-	
E	X	Fahrzeug-Identifizierungsnummer	WMU2M30E5AW000282	
F.1		Technisch zulässige Gesamtmasse in kg	5400	
F.2		Im Zulassungsmitgliedstaat zulässige Gesamtmasse in kg	5400	
G		Masse des in Betrieb befindlichen Fahrzeugs in kg (Leermasse)	3120	
J	X	Fahrzeugklasse	00	
K	X	Nummer der EG-Typgenehmigung oder ABE	-	
L		Anzahl der Achsen	2	
O		Technisch zulässige Anhängelast in kg	O.1 gebremst in kg	3500
			O.2 ungebremst in kg	750
P.1	X	Hubraum in cm ³	2998	
P.2	X	Nennleistung in kW	90	
P.4		Nenn Drehzahl bei min ⁻¹	3000	
P.3	X	Kraftstoffart oder Energiequelle	DIESEL	
Q		Leistungsgewicht in kW/kg (nur bei Krädern)	-	
R	X	Farbe des Fahrzeugs	-	
S.1		Sitzplätze einschließlich Fahrersitz	2	
S.2		Stehplätze	-	
T		Höchstgeschwindigkeit in km/h	70	
U.1		Standgeräusch in db (A)	86	
U.2		Drehzahl in min ⁻¹ zu U.1	2250	
U.3		Fahrgeräusch in db (A)	79	
V.7		CO ₂ (in g/km)	-	
V.9		Angabe der für die EG-Typgenehmigung maßgeblichen Schadstoffklasse	2005/55*2008/74K	
(2)	X	Hersteller-Kurzbezeichnung	MULTICAR	
(2.1)	X	Code zu (2)	7806	
(2.2)	X	Code zu (D.2) mit Prüfziffer	Typ/Variante/Version	00000000
			Prüfziffer	-
(3)	X	Prüfziffer zur Fahrzeugidentifizierungsnummer	3	
(4)	X	Art des Aufbaus	0200	
(5)	X	Bezeichnung der Fahrzeugklasse und des Aufbaus	LKW KIPPER OFF.KASTEN	
(6)	X	Datum zu K	-	
(7.1)		Technisch zulässige maximale Achslast/Masse je Achsgruppe in kg:	Achse 1	2400
(7.2)			Achse 2	3200
(7.3)			Achse 3	-
(8.1)		Zulässige maximale Achslast im Zulassungsmitgliedsstaat in kg	Achse 1	2400
(8.2)			Achse 2	3200
(8.3)			Achse 3	-
(9)		Anzahl der Antriebsachsen	2	

¹ Ob ein Gutachten/Teilgutachten erforderlich ist, ergibt sich aus der Bescheinigung der Angaben durch den Ausstellungsberechtigten

² Für die Ausfüllung ist der Leitfaden zur Zulassungsbescheinigung Teil I und Teil II zu beachten

³ Soweit für das Fahrzeug eine Zulassungsbescheinigung Teil II ausgefüllt wurde, kann auf die Angabe der mit "X" gekennzeichneten Felder in der Datenbestätigung verzichtet werden

Datenbestätigung für das Fahrzeug

Fortsetzung ⁴

(2) Hersteller-Kurzbezeichnung **MULTICAR**
 (E) Fahrzeug-Identifizierungsnummer **WMU2M30E5AW000282**

Feld ²	Teil II ³	Bezeichnung	Daten ²
(10)	X	Code zu P.3	0002
(11)	X	Code zu R	-
(12)		Rauminhalt des Tanks bei Tankfahrzeugen in m ³	-
(13)		Stützlast in kg	150
(14)		Bezeichnung der nationalen Emissionsklasse	1999/96/EG;C,GKL;G1
(14.1)		Code zu V.9 oder (14)	0691
(15.1)		Bereifung - Achse 1	225/75 R16C 121/120N
(15.2)		Bereifung - Achse 2	225/75 R16C 121/120N
(15.3)		Bereifung - Achse 3	
(18)		Länge in mm	5165
(19)		Breite in mm	1620
(20)		Höhe in mm	2200
(22)		Bemerkungen und Ausnahmen O.1:BEI ANH.-MASSE GR. 1T MUSS HA-LAST D.ZUG-FZ. MIND. 1,2T BETR.;ZUL.ZUG-GESAMTGEWICHT 7,5T*(15.1)-(15.2):FELGE 6J X 16H2,ET=70MM*AM 10.05.2010 VOM TLVWA WEIMAR AUSN. GENEHMIGT: HÖHE OB.RAND LICHTAUSTRITTSFL. BEGR.-LEUCHT.BIS 2136 MM ÜB.FAHRBAHN* AUFLAGEN:BETR.D.ZUS.BEGR.-LEUCHT.NUR, WENN UNT.LEUCHT.-KOMB.D.ANBAUG. VERDECKT IST, (WEITER:SIEHE BEIBLA TT)	
(23)	X	Raum für interne Vermerke des Herstellers	Zulassungsbescheinigung Teil II ausgegeben am: 10.12.2010 mit der Nummer: VP545886

Bescheinigung der Angaben durch den Ausstellungsberechtigten⁵ :

- Die Richtigkeit der vorstehenden Angaben wird heute bescheinigt.
- Die ~~Übereinstimmung mit der unter Feld K und 6 angegebenen ABE und dem genehmigten Typ ggf. nebst Variante/Version bzw. Ausführung wird bestätigt.~~
- Für die Zulassung ist ein Gutachten / Teilgutachten erforderlich

Datum

10.12.2010

Firma

multicar
 Zweigwerk
 der Hako-Werke GmbH
 Industriestraße 3
 D-99880 Waltershausen

Unterschrift

C. Daniel
 C. Daniel
 Verkauf-Logistik

⁴ Jede Fortsetzungsseite ist als solche zu kennzeichnen und mit den Angaben (2) Herstellerkurzbezeichnung und E Fahrzeug-Identifizierungsnummer des Fahrzeugs zu versehen

⁵ Nicht Zutreffendes ist zu streichen

Beiblatt zur Zulassungsbescheinigung Teil II - Nr.: VP545886

Fahrzeugidentifizierungsnummer: WMU2M30E5AW000282

UNT. U. OBERE LEUCHT.-KOMB. NUR IN VERRIEGL.-SCHALT. ZUL., AZ.: 520.2.03
-3614.03-391/09*NUTZUNG KENNL.F.GELB.BLINKLICHT NUR ENTSPRECH. PAR.5
2(4)STVZO*VOR FAHRT AUF OEFFENTL.STRASSEN FRONTHUBEINRICHTUNG SI
CHERN UND HYDR.HAUPTSCHALTER AUSS.*M.VORBAUGER.HA-LAST GR.1,2T*
RIL196/53/EG:PRUEF-ZN.E1300-0585AN ANH.-BOCK /UNTERFAHRSCHUTZ E100-11
70/E100-0966,4810MM* IM GERÄTEBETRIEB GEM. MERKBLATT FÜR ANBAUGER
ÄTE AUCH ZULÄSSIG: ZUL.GESAMTGEWICHT 5,7T; ZUL. HA-LAST: 3,3T; ANHÄN
GERBETRIEB UNZULÄSSIG; ZUL.VMAX :62KM/H : KENNZEICHNUNG MIT 3 GES
CHWINDIGKEITSSCHILDERN GEM.PAR. 58 STVZO**

Waltershausen, den 10.12.2010



Zweigwerk
der Hako-Werke GmbH
Industriestraße 11
D-99836 Waltershausen
Firmenstempel



C. Daniel
Verkehrstechnik

Unterschrift

Herstellereklärung zur Inanspruchnahme erhöhter Lastwerte im Zusammenhang mit dem Betrieb austauschbarer Arbeitsgeräte an Trägerfahrzeugen M30 (Gerätebetrieb entsprechend „Merkblatt für Anbaugeräte“) bis zu einem zul. Gesamtgewicht von 5,6 t (Schaltgetriebe) bzw. 5,7 t (Hydrostatafahrzeuge) für das Fahrzeug mit der Ident - Nummer:

WMU2M30E5AW000282

Allgemeine Maßnahmen:

- Das Trägerfahrzeug muss sich in technisch einwandfreien Zustand befinden; dies gilt insbesondere für die tragenden Teile, die Lenkung und die Bremsanlage. Die im Wartungsplan (Abschn. 4.22 der Betriebsanleitung) dargestellten Pflegearbeiten an der Bremsanlage sind alle 100 Betriebsstunden durchzuführen; festgestellte Mängel müssen von einer Fachwerkstatt beseitigt werden.
- Nur zulässig bei Reifen 225/75 R16C oder 315/55 R16 MPT *)
- Reifenfülldruck einstellen auf vorn: 4,75 bar, hinten: 5,75 bar bei Reifen 225/75 R16C und auf 4 bar bei Reifen 315/55 R15 an allen Rädern.
- Montage der Arbeitsgeräte nach Anbauanweisungen des Geräteherstellers.
- Die zur Anwendung kommenden An- und Aufbaugeräte müssen der Aufbauanrichtlinie Multicar M30 entsprechen.

Besondere Betriebsbedingungen:

- Das Fahrzeug kann abhängig von den jeweils monierten Arbeitsgeräten in seinem Fahrverhalten stark von den Eigenschaften des Standard-Transporters abweichen. Der Kraftfahrer hat sich auf diese veränderten Bedingungen einzustellen.
- Bei Vorderachslasten über 2200 kg muss die Hinterachslast mindestens 1200 kg betragen (ggf. Ballast/Hilfsladung aufnehmen).
- Anhängerbetrieb unzulässig.
- Höchstgeschwindigkeit 62 km/h, Kennzeichnung mit 3 Geschwindigkeitsschildern nach Par. 58 StVZO
- Es gelten die Betriebsvorschriften des „Merkblattes für Anbaugeräte“, Par. 30 StVZO, Erläuterung 11
- Bei Straßenfahrt Arbeitsgeräte in Transportstellung sichern, Hydraulikhauptschalter auf „AUS“ stellen.
- Weitergehende Auflagen aus den Dokumentationen der Gerätehersteller beachten.

Stempel

multicar
Zweigwerk
der Hako-Werke GmbH
Industriestraße 3
D-99880 Waiterghausen

Unterschrift

Daniel
C. Daniel
Verkauf-Logistik

Datum

10.12.2010

Anmerkung: *) Derzeit ist die max. Achslast bei Rädern 315/55... auf Grund der geringen Tragkraft des Hutchinson - Alufelge auf 2900 kg begrenzt. Neues Scheibenrad mit mind. 1550 kg Tragkraft (bei 62 km/h) erforderlich.